

## **Z á p i s n i c a**

zo 14. rokovania Mestského zastupiteľstva v Dunajskej Strede, konaného dňa 16. decembra 2008 na Mestskom úrade v Dunajskej Strede

---

### **Prítomní :**

poslanci MsZ                      v počte 24    osôb  
primátor mesta  
prednostka MsÚ  
hlavný kontrolór  
vedúci oddelení MsÚ  
riaditeľka MsKS  
riaditeľ DDaD-PD

### **Neprítomný :**

Mgr. Lelkes István / ospravedlnený /

14. rokovanie Mestského zastupiteľstva v Dunajskej Strede zahájil a viedol :

**JUDr. Hulkó Gábor, PhD, zástupca primátora .**

Počet prítomných poslancov MsZ pri úvodnej prezentácii bol : 24 .

**Prijaté u z n e s e n i a :**

---

**k bodu č. 1 . Návrh programu 14. rokovania Mestského zastupiteľstva  
v Dunajskej Strede , konaného dňa 16. 12.2008**

---

**Uznesenie číslo  
219.**

**M e s t s k é    zastupiteľstvo v Dunajskej Strede**  
po prerokovaní návrhu

**A/ s c h v a ľ u j e**

program 14. rokovania Mestského zastupiteľstva v Dunajskej Strede  
nasledovne :

1. Návrh na schválenie programu rokovania
2. Návrh na určenie overovateľov a zapisovateľky a na voľbu návrhovej komisie
3. Interpelácia poslancov
4. Návrh na zmenu rozpočtu mesta č. 5/2008
5. Návrh na prijatie investičného úveru
6. Návrh rozpočtu mesta na rok 2009
7. Návrh na zmenu rozpočtu Domova dôchodcov a Domova – penzióna pre dôchodcov v Dunajskej Strede na rok 2008
8. Návrh rozpočtu Domova dôchodcov a Domova – penzióna pre dôchodcov v Dunajskej Strede na rok 2009
9. Návrh ukazovateľov na priznanie ročnej odmeny riaditeľovi Domova dôchodcov a Domova – penzióna pre dôchodcov v Dunajskej Strede na rok 2009
10. Návrh na úpravu rozpočtu Mestského kultúrneho strediska v Dunajskej Strede na rok 2008 a návrh rozpočtu MsKS na rok 2009
11. Návrh ukazovateľov na priznanie ročnej odmeny riaditeľke Mestského kultúrneho strediska v Dunajskej Strede na rok 2009
12. Návrh na zmenu uznesenia MsZ Dunajská Streda č. 185 zo dňa 1. júla 2008
13. Návrh na zmenu uznesenia MsZ Dunajská Streda č. 186 zo dňa 1. júla 2008
14. Návrh na odpredaj parc. č. 927 o výmere 1436 m<sup>2</sup> na Ulici Gy. Szabóa na účel výstavby športovo – relaxačného centra v prospech žiadateľa IL Trade, s.r.o. za kúpnu cenu 1.500.- Sk/m<sup>2</sup>
15. Návrh na odpredaj parc. č. 1919/236 o výmere 68 m<sup>2</sup> a 1919/254 o výmere 475 m<sup>2</sup> na Ohradskej v prospech vlastníkov susedných pozemkov Štefan Németh a Marian Németh za kúpnu cenu 1100.- Sk/m<sup>2</sup>
16. Návrh na odpredaj parc. č. 3464/818 o výmere 148 m<sup>2</sup> na Bratislavskej ceste v prospech dlhodobého užívateľa tejto záhrady a vlastníka susedných nehnuteľností Somogyiová Etela za kúpnu cenu 550.- Sk/m<sup>2</sup>
17. Návrh na odpredaj parc. č. 1915/179 o výmere 67 m<sup>2</sup> na Ulici kráľa Žigmunda v prospech vlastníka trafostanice na tejto parcele ZSE Distribúcia , a.s. za kúpnu cenu 750.-Sk/m<sup>2</sup>
18. Návrh na odpredaj parcely číslo 282/14 o výmere 218 m<sup>2</sup> v k.ú. Mliečany v prospech vlastníka susednej nehnuteľnosti GREEN LINE, s.r.o. za kúpnu cenu 1100.- Sk/m<sup>2</sup>

19. Návrh na udelenie súhlasu nájomcovi SOUTHERM, s.r.o. Dunajská Streda k prestavbe a prístavbe kotolne Mlyny
20. Návrh na štvrtého delegovaného zástupcu zriaďovateľa do rád škôl pri materských a základných školách na území Mesta Dunajská Streda
21. Návrh na schválenie dodatku č. 2 k Štatútu Mesta Dunajská Streda
22. Návrh na zmenu organizačnej štruktúry Mestského úradu v Dunajskej Strede
23. Návrh na schválenie Dodatku č. 2 k Zásadám odmeňovania primátora, zástupcov primátora, poslancov, hlavného kontrolóra, členov mestskej rady a členov komisií mestského zastupiteľstva
24. Návrh výšky parkovného na vyhradených parkovacích miestach v zóne s dopravným obmedzením na území mesta Dunajská Streda s účinnosťou od 1. 1. 2009
25. Návrh na schválenie cenníkov vstupného a za poskytované služby v rozpočtových zariadeniach mesta – Správa športových zariadení a Centrum sociálnej starostlivosti v Dunajskej Strede
26. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda číslo 8/2008, ktorým sa menia všeobecne záväzné nariadenia mesta Dunajská Streda na úseku sociálnych vecí
27. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č.9/2008 o rozsahu a podmienkach poskytovania sociálnych služieb a výške úhrad za poskytované služby v Domove dôchodcov a Domove – penzióne pre dôchodcov v Dunajskej Strede
28. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č. 10 /2008 o zásadách hospodárenia s majetkom Mesta Dunajská Streda
29. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č.11 /2008 , ktorým sa menia a dopĺňajú všeobecne záväzné nariadenia Mesta Dunajská Streda na úseku hospodárenia s majetkom mesta
30. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č.12 /2008 , ktorým sa menia a dopĺňajú všeobecne záväzné nariadenia Mesta Dunajská Streda na úseku miestnych daní a poplatkov
31. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č. 13 /2008 o určení názvov novovytvorených ulíc
32. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda číslo 14 /2008 , ktorým sa určuje miesto a čas zápisu dieťaťa na plnenie povinnej školskej dochádzky do základných škôl v zriaďovateľskej pôsobnosti Mesta Dunajská Streda
33. Návrh Zásad, ktorými sa určujú podmienky vydávania a používania PRO DS KARTY

**s d o p l n e n í m o p r o g r a m o v ý b o d č í s l o**

34. Návrh na prejednanie protestu prokurátora

35. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č. 15/2008 ktorým sa mení a dopĺňa VZN Mesta Dunajská Streda č. 7/2008 zo dňa 14.10.2008 , ktorým sa určuje výška a spôsob úhrady príspevku za pobyt dieťaťa v materskej škole, výška príspevku v základnej umeleckej škole na čiastočnú úhradu nákladov spojených so štúdiom, výška príspevku na čiastočnú úhradu nákladov na činnosť centra voľného času, výška príspevku na čiastočnú úhradu nákladov spojených s činnosťou školského klubu detí, výška príspevku za poskytovanie stravy v školskej jedálni v základných a materských školách v zriaďovateľskej pôsobnosti Mesta Dunajská Streda

**s v y ň a t í m    p r o g r a m o v é h o   b o d u   č .**

27. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č.9/2008 o rozsahu a podmienkach poskytovania sociálnych služieb a výške úhrad za poskytované služby v Domove dôchodcov a Domove – penzióne pre dôchodcov v Dunajskej Strede z dôvodu nutnosti prepracovania návrhu v zmysle novelizového zákona o sociálnej pomoci

/ Výsledok hlasovania :    prítomní    :    24  
                                          za                :    23  
                                          proti         :    1    /

**k b o d u   č . 2. Návrh na určenie overovateľov a zapisovateľky a na voľbu návrhovej komisie**

---

**Uznesenie číslo  
220.**

**M e s t s k é    z a s t u p i t e ľ s t v o   v   D u n a j s k e j   S t r e d e**  
po prerokovaní návrhu

**A/ u r č í**

overovateľov a zapisovateľku 14. rokovania MsZ nasledovne :

**Overovatelia :**

1/ Bugár Juraj  
2/ Mgr. Andrásy Ferenc

**Zapisovateľka :**

Viola Kanovits, vedúca odd. vnútornej správy MsÚ

**B/ v o l í**

návrhovú komisiu v tomto zložení :

- 1/ Mgr. Gógh Tomáš
- 2/ RNDr. Fekete György, CSc
- 3/ Ing. Keszegh Pál

/ Výsledok hlasovania za bod B/ : prítomní : 24  
za : 21  
zdržali sa : 3 /

### **k bodu č. 3. Interpelácia poslancov**

#### **Uznesenie číslo 221.**

#### **M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede**

#### **A/ b e r i e na vedomie**

tieto interpelácie poslancov :

1/ **Ágota Antal** upozornila na to, že v súvislosti so zrušením výsledkov volieb primátora mesta stanovisko Ministerstva vnútra SR k otázke zotrvania primátora vo funkcii až do zloženia sľubu nového primátora je v rozpore so stanoviskom ústavných právnikov. Vzhľadom na to, že na materiáloch MsZ ako predkladateľ je uvedený Ing. Pázmány Péter upozornila poslancov, že podnikne v prípade pretrvávania tohto stavu patričné právne kroky, nakoľko platnosť uznesení z etického a právneho hľadiska môže byť sporná. Na záver požiadala zástupcu primátora JUDr. Hulkóa, aby on bol predkladateľom všetkých materiálov na rokovaní MsZ.

S návrhom Ágoty Antal sa stotožnila aj poslankyňa Mgr. Gabriella Jerábik. Poznamenala, že Ing. Pázmány nemá právo zvolať rokovanie MsZ a predložiť materiály na rokovanie z dôvodu neplatnosti výsledkov volieb primátora mesta.

Interpeláciu zodpovedal JUDr. Hulkó Gábor a poznamenal, že zákon o obecnom zriadení jasne definuje, v ktorých prípadoch zastupuje primátora mesta zástupca primátora a jednoznačne určí i zotrvanie primátora mesta vo funkcii t.j. do zloženia sľubu novozvoleného primátora. Vyhlásil, že materiály na dnešnom zasadnutí MsZ predkladá vo vlastnom mene.

2/ **RNDr.Ferenc Zirig** sa informoval ohľadne zahájenia prevádzky umelej ľadovej plochy.

Otázku zodpovedal JUDr. Hulkó a poznamenal, že prevádzka ULP bude zahájená 20.12.2008.

3/ **Juraj Bugár** hodnotil stretnutie s rodinami v hmotnej núdzi ako aj celoročnú zbierku organizovanú členmi radu Františkánov. Stretnutie sa uskutočnilo 11.decembra 2008 v priestoroch klubu dôchodcov. Vyslovil poďakovanie rímskokatolíckej cirkvi, členom radu Františkánov a pracovníkom mestského úradu za spoluprácu v organizovaní tejto úspešnej akcie, ktorej sa zúčastnilo 10 rodín v hmotnej núdzi. Prisľúbil, že v tomto trende budú pokračovať i v budúcom roku so snahou vyhľadávať ďalšie odkázané rodiny za spolupráce mesta.

4/ **MUDr. Peter Buliščák** predložil informáciu o tom, že osobne preveril interpeláciu Mgr. Jerábik Gabrielly ohľadne zabezpečenia vhodného nebytového priestoru na poskytovanie služby pre občanov – Masážna thermoposteľ s jade – kameňmi. Zistil, že o tieto služby je veľký záujem, má dobré účinky. Informoval sa i v Centre podpory zdravia na Októbrovej ulici ohľadne nebytového priestoru, nakoľko tento objekt je vo vlastníctve mesta, nemajú však voľné priestory. Doporučil preto v mene sociálnej a zdravotnej komisie MsZ mestskému úradu, aby túto otázku v prípade voľného priestoru riešil.

JUDr. Hulkó poznamenal, že mesto bude naďalej sledovať riešenie tejto požiadavky a v prípade uvoľnenia nebytového priestoru vo vlastníctve mesta otázku rieši.

5/**Mgr. Gabriella Jerábik** interpelovala smerom na mesto ohľadne nutnosti riešenia poriadku v okolí smetných nádob resp. v smetných dvoroch. Firma ASA nezabezpečuje odvoz odpadu, ktorý je vyložený v tesnej blízkosti kontajnerov. Upratovanie v okolí kontajnerov by mali vykonávať buď zamestnanci tejto firmy alebo aktívni zamestnaní, nakoľko obyvatelia právom očakávajú čistotu pri kontajneroch. Poznamenala, že terajšia situácia na tomto úseku je neúnosná.

Interpeláciu zodpovedal JUDr. Hulkó Gábor, PhD s tým, že mestský úrad bude venovať tejto problematike väčšiu pozornosť, treba však povedať, že vedľa kontajnerov v nejednom prípade sú vyložené smetia, ktoré nemajú charakter komunálneho odpadu. Poukázal i na nedisciplinovanosť obyvateľov, ktorí odpad vyložia vedľa kontajnerov, i keď kontajner je poloprázdny.

6/ **Juraj Kanovits** sa informoval ohľadne riešenia vodorovného značenia zrekonštruovaných ciest.

Otázku zodpovedala Ing. Szelle Erika, vedúca odd. výstavby a dopravy s tým, že práce budú definitívne ukončené začiatkom r. 2009, otázka je v štádiu riešenia.

7/ **Mgr. Gabriella Jerábik** interpelovala vo veci nutnosti zaslania výzvy MsÚ pre SAD, nakoľko autobusová stanica v dážďovom počasí je takmer pod vodou.

JUDr. Hulkó Gábor prisľúbil zaslanie výzvy vedúcim referátu ŽP Ing. Varga Lászlóm.

#### **B/ ž i a d a**

**príslušných vedúcich oddelení MsÚ,**

aby o riešení interpelácie podali písomnú odpoveď interpelujúcemu poslancovi, mimo interpelácií dostatočne zodpovedaných na tomto rokovaní mestského zastupiteľstva

T : do 30 dní od konania rokovania MsZ

Z : príslušní vedúci oddelení MsZ

#### **k bodu č. 4. Návrh na zmenu rozpočtu mesta č. 5/2008**

---

**Uznesenie číslo  
222.**

**M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede**  
po prerokovaní návrhu

**A/ n e s c h v a ľ u j e**

návrh poslankyne Ágoty Antal na neschválenie zmeny rozpočtu mesta na rok 2008 vo výdavkovej položke : Správa zelene z 10.000 tis. Sk na 10.600 tis. Sk s doporučením zaradenia rozdielu 600 tis. Sk do rezervy „Granty, podpory „

/ Výsledok hlasovania za návrh poslankyne : prítomní : 24  
za návrh : 2  
proti : 17  
zdržali sa : 5 /

**B/ s c h v a ľ u j e**

zmenu rozpočtu Mesta Dunajská Streda č. 5/2008 v predloženom rozsahu

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 24  
za : 18  
proti : 2  
zdržali sa : 4 /

**k bodu č. 5. Návrh na prijatie investičného úveru**

---

**Uznesenie číslo  
223.**

**M e s t s k é z a s t u p i t e ľ s t v o v D u n a j s k e j S t r e d e**  
po prerokovaní návrhu

**A/ n e s c h v a ľ u j e**

a/ návrh poslankyne Ágoty Antal na zaradenie návrhu do programu rokovania MsZ v neskoršom období t.j. po doplňujúcich voľbách

/ Výsledok hlasovania za návrh poslankyne : prítomní : 24  
za návrh : 2  
proti : 18  
zdržali sa : 4 /

b/ návrh poslankyne Ágoty Antal na využitie investičného úveru ako účelové finančné prostriedky podľa rozpisu investičných akcií

/ Výsledok hlasovania za návrh poslankyne : prítomní : 24  
za návrh : 2  
proti : 13  
zdržalo sa : 9 /

**A/ s c h v a ľ u j e**

prijatie investičného úveru vo výške 100. 000. 000.- Sk od ČSOB, a.s.  
v zmysle predloženej záväznej ponuky s odkladom prvej splátky od 1.1.2010.

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 24  
za : 17  
proti : 6  
zdržal sa : 1 /

## **k bodu č. 6. Návrh rozpočtu mesta na rok 2009**

### **Uznesenie číslo 224.**

**M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede**  
po prerokovaní návrhu

#### **A/ b e r i e na vedomie**

stanovisko finančnej komisie k návrhu rozpočtu mesta na rok 2009

#### **B/ n e s c h v a ľ u j e**

návrh poslankyne Mgr. Gabrielly Jerábik zvýšiť v bode 9/ Granty navrhovanú výšku finančnej dotácie pre Mestské kultúrne stredisko v Dunajskej Strede 173 tis.Eur o 750 tis. Sk na podporu prospešných kultúrnych súborov MsKS s účelovým viazaním

/ Výsledok hlasovania za návrh : prítomní : 24  
za návrh : 6  
proti : 15  
zdržali sa : 2  
nehlasoval : 1 /

#### **C/ s c h v a ľ u j e**

**1. návrh JUDr. Hulkóa Gábora na opravu prílohy č. 2 návrhu rozpočtu – Granty – šport v bode Medgyesová Renáta – atletika . Tento bod znie : „Atletický klub „**

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 24  
za : 20  
zdržali sa : 4 /

**2. rozpočet mesta Dunajská Streda na rok 2009 v predloženom rozsahu s úpravou bodu C/1 tohto uznesenia.**

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 24  
za : 18  
proti : 3  
zdržali sa : 3



**k bodu č. 7. Návrh na zmenu rozpočtu Domova dôchodcov a Domova – penzióna pre dôchodcov v Dunajskej Strede na rok 2008**

---

**Uznesenie číslo  
225.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A / s c h v a ľ u j e**

zmenu rozpočtu Domova dôchodcov a Domova – penzióna pre dôchodcov v Dunajskej Strede na rok 2008 v predloženom rozsahu

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 18  
nehlasovali : 5 /

**k bodu č. 8. Návrh rozpočtu Domova dôchodcov a Domova – penzióna pre dôchodcov v Dunajskej Strede na rok 2009**

---

**Uznesenie číslo  
226.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A / s c h v a ľ u j e**

rozpočet Domova dôchodcov a Domova – penzióna pre dôchodcov v Dunajskej Strede na rok 2009 v predloženom rozsahu

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 24  
za : 21  
zdržal sa : 1  
nehlasovali: 2 /

**k bodu č. 9. Návrh ukazovateľov na priznanie ročnej odmeny riaditeľovi Domova dôchodcov a Domova – penzióna pre dôchodcov v Dunajskej Strede na rok 2009**

---

**Uznesenie číslo  
227.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A / s c h v a ľ u j e**

ukazovatele na priznanie ročnej odmeny riaditeľovi Domova dôchodcov a Domova – penzióna pre dôchodcov v Dunajskej Strede na rok 2009 vo výške 40 % z úhrnu ročného tarifného platu

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 24  
za : 21  
zdržal sa : 1  
nehlasovali: 2 /

**k bodu č. 10. Návrh na úpravu rozpočtu Mestského kultúrneho strediska v Dunajskej Strede na rok 2008 a návrh rozpočtu MsKS na rok 2009**

---

**Uznesenie číslo  
228.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A/ s c h v a ľ u j e**

1. úpravu rozpočtu Mestského kultúrneho strediska v Dunajskej Strede na rok 2008 v predloženom rozsahu
2. návrh rozpočtu MsKS v Dunajskej Strede na rok 2009 v predloženom rozsahu

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 24  
za : 23  
nehlasoval: 1 /

**k bodu č. 11. Návrh ukazovateľov na priznanie ročnej odmeny riaditeľke Mestského kultúrneho strediska v Dunajskej Strede na rok 2009**

---

**Uznesenie číslo  
229.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A/ s c h v a ľ u j e**

ukazovatele na priznanie ročnej odmeny riaditeľke Mestského kultúrneho strediska v Dunajskej Strede na rok 2009 vo výške 40 % z úhrnu ročného tarifného platu

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 19  
nehlasovali : 4 /

**k bodu č. 12. Návrh na zmenu uznesenia MsZ Dunajská Streda č. 185 zo dňa 1. júla 2008**

---

**Uznesenie číslo  
230.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A/ s c h v a ľ u j e**

zmenu uznesenia MsZ Dunajská Streda č. 185 zo dňa 1. júla 2008 na nové znenie nasledovne :

**„ Mestské zastupiteľstvo v Dunajskej Strede**

**A/ s c h v a ľ u j e**

odpredaj parc. č. 2967/3 o výmere 377 m<sup>2</sup> a 3035/13 o výmere 26 m<sup>2</sup> v prospech užívateľov a vlastníkov susedných nehnuteľností Ing. Ján Körmendy a spol. za kúpnu cenu 550.- Sk/m<sup>2</sup> „

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 18  
zdržal sa : 1  
nehlasovali : 4 /

**k bodu č. 13. Návrh na zmenu uznesenia MsZ Dunajská Streda č. 186 zo dňa 1. júla 2008**

---

**Uznesenie číslo  
231.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A/ s c h v a ľ u j e**

zmenu uznesenia MsZ Dunajská Streda č. 186 zo dňa 1. júla 2008 na nové znenie nasledovne :

**„ Mestské zastupiteľstvo v Dunajskej Strede**

**A/ s c h v a ľ u j e**

odpredaj parc. č. 2475/183 o výmere 25 m<sup>2</sup> na účel výstavby skladových priestorov v prospech žiadateľa ALKION, s.r.o. za kúpnu cenu 550.- Sk/m<sup>2</sup> .“

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 18  
zdržal sa : 1  
nehlasovali : 4

**k bodu č. 14. Návrh na odpredaj parc. č. 927 o výmere 1436 m2 na Ulici Gy. Szabóa na účel výstavby športovo – relaxačného centra v prospech žiadateľa IL Trade, s.r.o. za kúpnu cenu 1.500.- Sk/m2**

---

**Uznesenie číslo  
232.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A/ s c h v a ľ u j e**

1. návrh poslankyne Ágoty Antal na určenie kúpnej ceny pozemku vo výške 2.000.- Sk/m2

/ Výsledok hlasovania za návrh : prítomní : 23  
za : 16  
proti : 5  
zdržali sa : 2 /

2. návrh poslanca Ing. Pála Keszegha , aby finančné prostriedky získané z predaja boli využité v tomto volebnom období na výstavbu nového detského ihriska na vhodnej lokalite v Malom Blahove v súlade s normami EU.

/ Výsledok hlasovania za návrh : prítomní : 23  
za : 21  
nehlasovali: 2 /

3.odpredaj parc. č. 927 o výmere 1436 m2 na Ulici Gy. Szabóa na účel výstavby športovo – relaxačného centra v prospech žiadateľa IL Trade, s.r.o. za kúpnu cenu 2.000.-Sk/m2 vč. bodu A/2 tohto uznesenia

/Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 21  
nehlasovali : 2 /

**k bodu č. 15. Návrh na odpredaj parc. č. 1919/236 o výmere 68 m2 a 1919/254 o výmere 475 m2 na Ohradskej v prospech vlastníkov susedných pozemkov Štefan Németh a Marian Németh za kúpnu cenu 1100.- Sk/m2**

---

**Uznesenie číslo  
233.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A/ s c h v a ľ u j e**

1. návrh poslanca Mgr. Fridricha Nagya na určenie kúpnej ceny pozemku vo výške 1.500.- Sk/m2

/ Výsledok hlasovania za návrh : prítomní : 23  
za : 15  
proti : 1  
zdržali sa : 4  
nehlasovali : 3 /

2. odpredaj parc. č. 1919/236 o výmere 68 m2 a 1919/254 o výmere 475 m2 na Ohradskej v prospech vlastníkov susedných pozemkov Štefan Németh a Marian Németh za kúpnu cenu 1500.- Sk/m2 s podmienkou zriadenia vecného práva – práva vstupu a prechodu na pozemok v prospech správcov inžinierskych sietí

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 21  
nehlasovali : 2 /

**k bodu č. 16. Návrh na odpredaj parc. č. 3464/818 o výmere 148 m2 na Bratislavskej ceste v prospech dlhodobého užívateľa tejto záhrady a vlastníka susedných nehnuteľností Somogyiová Etela za kúpnu cenu 550.- Sk/m2**

---

**Uznesenie číslo  
234.**

**M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede**  
po prerokovaní návrhu

**A/ n e s c h v a ľ u j e**

návrh poslanca MUDr. Zoltána Hajdú na určenie kúpnej ceny pozemku vo výške 1.500.- Sk/m2

/ Výsledok hlasovania za návrh : prítomní : 23  
za návrh : 3  
proti : 11  
zdržalo sa : 5  
nehlasovali : 4 /

**B/ s c h v a ľ u j e**

odpredaj parc. č. 3464/818 o výmere 148 m2 na Bratislavskej ceste v prospech dlhodobého užívateľa tejto záhrady a vlastníka susedných nehnuteľností Somogyiová Etela za kúpnu cenu 550.- Sk/m2

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 14  
zdržalo sa : 5  
nehlasovali : 4 /

**k bodu č. 17. Návrh na odpredaj parc. č. 1915/179 o výmere 67 m2 na Ulici kráľa Žigmunda v prospech vlastníka trafostanice na tejto parcele ZSE Distribúcia , a.s. za kúpnu cenu 750.-Sk/m2**

---

**Uznesenie číslo  
235.**

**M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede**  
po prerokovaní návrhu

**A/ s c h v a ľ u j e**

návrh poslanca Ing. Pála Keszegha na určenie kúpnej ceny pozemku vo výške 34.- Eur/m2

/ Výsledok hlasovania za návrh : prítomní : 23  
za : 20  
nehlasovali : 3 /

**B/ s c h v a ľ u j e**

odpredaj parc. č. 1915/179 o výmere 67 m2 na Ulici kráľa Žigmunda v prospech vlastníka trafostanice na tejto parcele ZSE Distribúcia , a.s. za kúpnu cenu 34.- Eur/m2

/ Výsledok hlasovania : prítomní : prítomní : 23  
za : 19  
zdržal sa : 1  
nehlasovali: 3 /

**k bodu č. 18. Návrh na odpredaj parcely číslo 282/14 o výmere 218 m2 v k.ú. Mliečany v prospech vlastníka susednej nehnuteľnosti GREEN LINE, s.r.o. za kúpnu cenu 1100.- Sk/m2**

---

**Uznesenie číslo  
236.**

**M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede**  
po prerokovaní návrhu

**A/ n e s c h v a ľ u j e**

návrh poslankyne Ágoty Antal na určenie kúpnej ceny pozemku vo výške 1.500.-Sk/m2

/ Výsledok hlasovania za návrh : prítomní : 23  
za návrh : 9  
proti : 9  
zdržali sa : 2  
nehlasovali : 3 /

**B/ s c h v a ľ u j e**

odpredaj parcely číslo 282/14 o výmere 218 m<sup>2</sup> v k.ú. Mliečany v prospech vlastníka susednej nehnuteľnosti GREEN LINE, s.r.o. za kúpnu cenu 1100.- Sk/m<sup>2</sup> s podmienkou zriadenia vecného práva – práva vstupu a prechodu na pozemok v prospech správcov inžinierskych sietí

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 18  
zdržali sa : 2  
nehlasovali: 3 /

**k bodu č. 19. Návrh na udelenie súhlasu nájomcovi SOUTHERM, s.r.o. Dunajská Streda k prestavbe a prístavbe kotolne Mlyny**

---

**Uznesenie číslo  
237.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A/ b e r i e** na vedomie  
predložený návrh

**B/ s c h v a ľ u j e**

návrh JUDr. HULKÓA GÁBORA, PhD na vynechanie parcelných čísiel z návrhu na udelenie súhlasu

/ Výsledok hlasovania za návrh : prítomní : 23  
za : 14  
zdržalo sa : 5  
nehlasovali: 4 /

**C/ u d e ľ u j e** súhlas

spoločnosti / nájomcovi / SOUTHERM, s.r.o. Dunajská Streda k prestavbe a prístavbe kotolne „ MLYNY“ vo vlastníctve Mesta Dunajská Streda za účelom umiestnenia kogeneračného tepelného zdroja na výrobu elektrickej energie a tepla biomasy za podmienky uzavretia dodatku k nájomnej zmluve v zmysle bodu D/ tohto uznesenia

**D/ p o v e r u j e** primátora mesta

s uzavretím dodatku k nájomnej zmluve zo dňa 27.12.1996 v znení neskorších dodatkov , uzavretej medzi Mestom Dunajská Streda a SOUTHERM, s.r.o. Dunajská Streda s tým, že nájomca sa zaviazá udržiavať zariadenia kotolní SEVER I., SEVER II., VÝCHOD I., VÝCHOD 2, STRED a STARÉ MESTO v prevádzkyschopnom stave a zabezpečí ich všestrannú ochranu i po prepojení týchto kotolní s kotolňou MLYNY.

/ Výsledok hlasovania za bod C/-D/ : prítomní : 23  
za : 14  
zdržalo sa : 6  
nehlasovali: 3 /

**k bodu č. 20. Návrh na štvrtého delegovaného zástupcu zriaďovateľa do rád škôl pri materských a základných školách na území Mesta Dunajská Streda**

---

**Uznesenie číslo  
238.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A/ s c h v a ľ u j e**

predložený návrh na štvrtého člena delegovaného zástupcu zriaďovateľa do rád škôl pri MŠ a ZŠ na území mesta Dunajská Streda

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 19  
nehlasovali : 4 /

**k bodu č. 21. Návrh na schválenie dodatku č. 2 k Štatútu Mesta Dunajská Streda**

---

**Uznesenie číslo  
239.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A/ b e r i e** na vedomie  
predložený návrh

**B/ s c h v a ľ u j e**

1. dodatok č. 2 k Štatútu Mesta Dunajská Streda v predloženom rozsahu s účinnosťou od 1.1.2009

2. vydanie úplného znenia Štatútu mesta ako vyplýva z neskorších zmien a doplnkov

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 20  
nehlasovali: 3 /





**k bodu č. 23. Návrh na schválenie Dodatku č. 2 k Zásadám odmeňovania primátora, zástupcov primátora, poslancov, hlavného kontrolóra, členov mestskej rady a členov komisií mestského zastupiteľstva**

---

**Uznesenie číslo  
241.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A/ b e r i e** na vedomie  
predložený návrh

**B/ s c h v a ľ u j e**

Dodatok č. 2 k Zásadám odmeňovania primátora, zástupcov primátora, poslancov, hlavného kontrolóra, členov mestskej rady a členov komisií mestského zastupiteľstva v predloženom rozsahu s účinnosťou od 1.1.2009

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 17  
zdržal sa : 1  
nehlasoval : 5 /

**k bodu č. 24. Návrh výšky parkovného na vyhradených parkovacích miestach v zóne s dopravným obmedzením na území mesta Dunajská Streda s účinnosťou od 1. 1. 2009**

---

**Uznesenie číslo  
242.**

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A/ u d e ľ u j e** slovo

Mgr.Magdaléne Véghovej Hodossyovej , bytom Boriny č. 1366/15 , zástupkyňi rodičov detí navštevujúce Materskú školu na Ul. Jesenského v Dunajskej Strede . Menovaná mala námietky v súvislosti s možnosťami parkovania rodičov detí pred MŠ Jesenského ul. v Dunajskej Strede.

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 18  
proti : 1  
nehlasovali: 4 /

### **B/b e r i e na vedomie**

- 1/ kladné stanovisko finančnej komisie k predloženému návrhu
- 2/ žiadosť rodičov detí navštevujúce Materskú školu na Ul. Jesenského v Dunajskej Strede vo veci vydania parkovacích kariet pre rodičov na státie v zóne plateného parkovania na nevyhnutný čas
- 3/ informáciu JUDr. Gábora Hulkóa, PhD, zástupcu primátora o komplexnom riešení parkovania v okolí všetkých materských škôl na území mesta . Otázka je v štádiu riešenia.

### **C/ s c h v a ľ u j e**

výšku parkovného na vyhradených parkovacích miestach v zóne s dopravným obmedzením na území mesta Dunajská Streda s účinnosťou od 1. 1. 2009 v predloženom rozsahu.

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 15  
zdržali sa : 2  
nehlasovali : 6 /

### **k bodu č. 25. Návrh na schválenie cenníkov vstupného a za poskytované služby v rozpočtových zariadeniach mesta – Správa športových zariadení a Centrum sociálnej starostlivosti v Dunajskej Strede**

---

#### **Uznesenie číslo 243.**

**M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede**  
po prerokovaní návrhu

### **A/ b e r i e na vedomie**

predložený návrh cenníka Správy športových zariadení v Dunajskej Strede s tým, že cenník Centra sociálnej starostlivosti nie je predmetom jednanja MsZ

### **B/ s c h v a ľ u j e**

1. návrh poslancu Juraja Bugára na zníženie vstupného v zariadeniach Správy športových zariadení v Dunajskej Strede ako aj zvýšenie vekovej kategórie v prípade detí z „do 15 rokov „ na „ do 18 rokov „ .

### **bod a/ Umelá ľadová plocha znie nasledovne :**

Kategória	Výška vstupného /hod. :
Deti do 18 rokov	2 eur/2 hod.
Deti do 18 rokov s kartou PRO DS	1 eur/2 hod.
Dospelí	3 eur/2 hod.
Dospelí s kartou PRO DS	2 eur/2 hod.
Školy	1 eur/2 hod.
Spríevod rodič	0,5 eur/2 hod.
Prenájom ľadovej plochy na hokej	100 eur/ 1 hod.

### **Pernamentka :**

#### **týždenná :**

dospelí :	20 eur	s kartou PRO DS	10 eur
deti do 18 r. :	10 eur	„	5 eur

#### **mesačná :**

dospelí :	60 eur	„	30 eur
deti do 18 r. :	30 eur	„	15 eur

#### **sezónna :**

dospelí :	100 eur	„	50 eur
deti do 18 r. :	50 eur	„	25 eur

/ Výsledok hlasovania za návrh : prítomní : 23  
za : 18  
nehlasovali : 5 /

### **C/ n e s c h v a ľ u j e**

návrh poslankyne Ágoty Antal na určenie času sadzby vstupného z 2 hod. na 3 hod.

/ Výsledok hlasovania za návrh : prítomní : 23  
za návrh : 8  
proti : 5  
zdržalo sa : 5  
nehlasovali: 5 /

### **D/ s c h v a ľ u j e**

sadzby vstupného v zariadeniach Správy športových zariadení v Dunajskej Strede s úpravou podľa bodu B/ tohto uznesenia

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 18  
nehlasovali : 5 /

**k bodu č. 26.Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda číslo 8/2008, ktorým sa menia všeobecne záväzné nariadenia mesta Dunajská Streda na úseku sociálnych vecí**

---

**M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu**

#### **A/ sa uznieslo**

na Všeobecne záväznom nariadení Mesta Dunajská Streda číslo 8/2008, ktorým sa menia všeobecne záväzné nariadenia mesta Dunajská Streda na úseku sociálnych vecí

v predloženom rozsahu

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 17  
nehlasovali : 6 /

**k bodu č. 28. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č. 10 /2008 o zásadách hospodárenia s majetkom Mesta Dunajská Streda**

---

**M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu**

**A/ sa uznieslo**

na Všeobecne záväznom nariadení Mesta Dunajská Streda č. 10 /2008 o zásadách hospodárenia s majetkom Mesta Dunajská Streda v predloženom rozsahu

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 22  
za : 16  
nehlasovali : 6 /

**k bodu č. 29. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č.11 /2008 , ktorým sa menia a dopĺňajú všeobecne záväzné nariadenia Mesta Dunajská Streda na úseku hospodárenia s majetkom mesta**

---

**M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu**

**A/ sa uznieslo**

na Všeobecne záväznom nariadení Mesta Dunajská Streda č.11 /2008 , ktorým sa menia a dopĺňajú všeobecne záväzné nariadenia Mesta Dunajská Streda na úseku hospodárenia s majetkom mesta v predloženom rozsahu

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 22  
za : 17  
nehlasovali : 5 /

**k bodu č. 30. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č.12 /2008 , ktorým sa menia a dopĺňajú všeobecne záväzné nariadenia Mesta Dunajská Streda na úseku miestnych daní a poplatkov**

---

**M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede**

## **po prerokovaní návrhu**

### **A/ sa uznieslo**

na Všeobecne záväznom nariadení Mesta Dunajská Streda č.12 /2008 , ktorým sa menia a dopĺňajú všeobecne záväzné nariadenia Mesta Dunajská Streda na úseku miestnych daní a poplatkov v predloženom rozsahu

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 22  
za : 16  
nehlasovali : 6 /

## **k bodu č. 31. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č. 13 /2008 o určení názvov novovytvorených ulíc**

---

### **M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prerokovaní návrhu**

#### **A/ sa uznieslo**

na Všeobecne záväznom nariadení Mesta Dunajská Streda č. 13 /2008 o určení názvov novovytvorených ulíc v Dunajskej Strede v zmysle predloženého návrhu

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 17  
zdržali sa : 2  
nehlasovali : 4 /

## **k bodu č. 32. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda číslo 14 /2008 , ktorým sa určuje miesto a čas zápisu dieťaťa na plnenie povinnej školskej dochádzky do základných škôl v zriaďovateľskej pôsobnosti Mesta Dunajská Streda**

---

### **M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prerokovaní návrhu**

#### **A/ sa uznieslo**

na Všeobecne záväznom nariadení Mesta Dunajská Streda číslo 14 /2008 , ktorým sa určuje miesto a čas zápisu dieťaťa na plnenie povinnej školskej dochádzky do základných škôl v zriaďovateľskej pôsobnosti Mesta Dunajská Streda v predloženom rozsahu

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 19  
nehlasovali : 3 /



**k bodu č. 35. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č. 15/2008 ktorým sa mení a dopĺňa VZN Mesta Dunajská Streda č. 7/2008 zo dňa 14.10.2008 , ktorým sa určuje výška a spôsob úhrady príspevku za pobyt dieťaťa v materskej škole, výška príspevku v základnej umeleckej škole na čiastočnú úhradu nákladov spojených so štúdiom, výška príspevku na čiastočnú úhradu nákladov na činnosť centra voľného času, výška príspevku na čiastočnú úhradu nákladov spojených s činnosťou školského klubu detí, výška príspevku za poskytovanie stravy v školskej jedálni v základných a materských školách v zriaďovateľskej pôsobnosti Mesta Dunajská Streda**

---

**M e s t s k é** zastupiteľstvo v Dunajskej Strede  
po prerokovaní návrhu

**A/ s a u z n i e s l o**

na Všeobecne záväznom nariadení Mesta Dunajská Streda č. 15/2008 , ktorým sa mení dopĺňa VZN Mesta Dunajská Streda č. 7/2008 zo dňa 14.10.2008 , ktorým sa určuje výška a spôsob úhrady príspevku za pobyt dieťaťa v materskej škole, výška príspevku v základnej umeleckej škole na čiastočnú úhradu nákladov spojených so štúdiom, výška príspevku na čiastočnú úhradu nákladov na činnosť centra voľného času, výška príspevku na čiastočnú úhradu nákladov spojených s činnosťou školského klubu detí, výška príspevku za poskytovanie stravy v školskej jedálni v základných a materských školách v zriaďovateľskej pôsobnosti Mesta Dunajská Streda

/ Výsledok hlasovania : prítomní : 23  
za : 16  
nehlasovali: 7 /

Mgr. Czúfalová Priska, v.r.  
prednostka MsÚ

Ing. Pázmány Péter , primátor mesta  
v.z. JUDr. Hulkó Gábor, PhD, zást. primátora , v.r.

Overovatelia : 1/ Bugár Juraj  
2/ Mgr. Andrásy Ferenc

Zapisovateľka : Viola Kanovits, vedúca odd. VS .....



